

AGENDA ORDRE DU JOUR

**CITY COUNCIL
MEETING**
Council Chambers
City Hall
655 Main Street
Moncton, NB

**ASSEMBLÉE DU
CONSEIL MUNICIPAL**
Salle du Conseil
Hôtel de ville
655, rue Main
Moncton, NB



DAWN ARNOLD, MAYOR / MAIRESSE
COUNCILLORS / CONSEILLERS
Monique LeBlanc – At Large / Générale
Marty Kingston – At Large / Général
Shawn Crossman – Ward 1 / Quartier 1
Paulette Thériault – Ward 1 / Quartier 1
Daniel Bourgeois – Ward 2 / Quartier 2
Charles Léger – Ward 2 / Quartier 2
Bryan Butler – Ward 3 / Quartier 3
Dave Steeves – Ward 3 / Quartier 3
Susan Edgett – Ward 4 / Quartier 4
Paul Richard – Ward 4 / Quartier 4

December 19, 2022 @ 4:00 p.m./19 décembre 2022 à 16 h

REGULAR PUBLIC MEETING/SÉANCE ORDINAIRE PUBLIQUE

1.

CALL TO ORDER/OUVERTURE DE LA SÉANCE

2.

ADOPTION OF AGENDA/ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

3.

**CONFLICT OF INTEREST DECLARATIONS/DÉCLARATIONS DE CONFLITS
D'INTÉRÊTS**

4.

ADOPTION OF MINUTES/ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL

Regular Public Council meeting – November 7, 2022 / Séance ordinaire publique – 7 novembre 2022

Regular Public Council meeting – July 18, 2022 / Séance ordinaire publique – 18 juillet 2022

5.

CONSENT AGENDA/QUESTIONS SOUMISES À L'APPROBATION DU CONSEIL

5.1 Encroachment – Hanging Sign 32 Alma Street

Empiètement – Enseigne suspendue – 32, rue Alma

6.

**PUBLIC AND ADMINISTRATION PRESENTATIONS/EXPOSÉS DU PUBLIC ET DE
L'ADMINISTRATION**

6.1 PUBLIC PRESENTATIONS/EXPOSÉS DU PUBLIC

5 minutes

Other Presentation/Autres présentations

2 minutes

6.2 ADMINISTRATION PRESENTATIONS/EXPOSÉS DE L'ADMINISTRATION

15 minutes

6.2.1 **Update – RCMP** – Superintendent Benoit Jollette, interim Officer in Charge (OIC) of the Codiac Regional RCMP

Mise à jour – GRC – Benoit Jollette, inspecteur, surintendant remplaçant du Service régional de Codiac de la GRC

7.

PLANNING MATTERS/QUESTIONS D'URBANISME

- 7.1 **Introduction** – 84 MacAleese Lane
Introduction – 84, allée MacAleese
- 7.2 **Tentative Subdivision Plan** – Marie-Hélène Landry Subdivision – Cash in lieu
Plan de lotissement provisoire – Lotissement Marie-Hélène Landry – Compensation financière
- 7.3 **Zoning By-law** housekeeping amendments to create P2 (Open Space and Conservation) zoned property for conservation purposes
Modifications d'ordre administratif à l'**Arrêté de zonage** pour créer une propriété dans la zone P2 (espaces verts et de conservation) aux fins de conservation
-

8.

STATEMENTS BY MEMBERS OF COUNCIL/EXPOSÉS DES MEMBRES DU CONSEIL

9.

REPORTS AND RECOMMENDATIONS FROM COMMITTEES AND PRIVATE MEETINGS/RAPPORTS ET RECOMMANDATIONS DES COMITÉS ET RÉUNIONS À HUIS CLOS

- 9.1 **Recommendation(s)** – Private Session – December 12, 2022
Recommandation(s) – Séance à huis clos – le 12 décembre 2022
- 9.2 **Recommendation(s)** – Committee of the Whole– December 19, 2022 (*if necessary*)
Recommandation(s) – Comité plénier – le 19 décembre 2022 (*au besoin*)
-

10.

REPORTS FROM ADMINISTRATION/RAPPORTS DE L'ADMINISTRATION

- 10.1 Standard Municipal Specifications
Cahier des charges normalisé
- 10.2 **Request for Proposal RFP22-095** – Professional Engineering Services – Upgrades to Mountain Rd. (Hildegard Dr. to Wheeler Blvd.)
Demande de propositions RFP22-095 – Services d'ingénierie professionnels – Réfection du chemin Mountain (de la prom. Hildegard au boul. Wheeler)
-

11.

READING OF BY-LAWS/LECTURE D'ARRÊTÉS MUNICIPAUX

- 11.1 **A By-Law** in Amendment of the City of Moncton Zoning By-Law Z-222.9 – **First Reading** (*subject to approval of item 7.1*)
Arrêté portant modification de l'Arrêté de zonage de la Ville de Moncton, soit l'arrêté Z-222.9 – **Première lecture** (*sous réserve de l'approbation du point 7.1*)
- 11.2 **A By-Law** in Amendment of the City of Moncton Zoning By-Law Z-222.7 – **First Reading** (*subject to approval of item 7.3*)
Arrêté portant modification de l'arrêté de zonage de la Ville de Moncton, soit l'arrêté Z-222.7 – **Première lecture** (*sous réserve de l'approbation du point 7.3*)
- 11.3 **A By-Law** in Amendment of the City of Moncton Zoning By-Law Z-222.8 – **First Reading** (*subject to approval of item 7.3*)
Arrêté portant modification de l'arrêté de zonage de la Ville de Moncton, soit l'arrêté Z-222.8 – **Première lecture** (*sous réserve de l'approbation du point 7.3*)

- 11.4 **A By-Law** in amendment of a by-law relating to the stopping up and closing of highways within the city of moncton, being By-Law # T-221.3 – **First Reading (subject to approval of item 9.1)**

Arrêté portant modification de l'arrêté concernant la fermeture de routes, soit l'arrêté T-221.3 - **Première lecture (sous réserve de l'approbation du point 9.1)**

- 11.5 **A By-law** in Amendment of a By-Law Relating to the approval of the Budget for Downtown Moncton Centre-ville Inc. and to Establish a Special Business Improvement Area Levy in the City of Moncton, being By-Law A-1002.21 – **Second and Third Reading**

Arrêté portant modification de l'Arrêté concernant l'approbation du budget de Downtown Moncton Centre-ville Inc. et l'établissement d'une contribution spéciale pour la zone d'amélioration des affaires de la Ville de Moncton, soit l'arrêté A-1002.2 – **Deuxième et troisième lectures**

- 11.6 **A By-law** Relating to Buildings in the City of Moncton, being By-law Z-422 – **Second and Third Reading**

Arrêté de construction de la Ville de Moncton, soit l'arrêté Z-422 – **Deuxième et troisième lectures**

- 11.7 **A By-Law** in Amendment of a By-Law Respecting the Proceedings of Moncton City Council and Committee Meetings, being By-Law A-418.5 – **Second and Third Reading**

Arrêté portant modification de l'Arrêté concernant les délibérations du Conseil municipal de Moncton et les réunions des comités, soit l'arrêté A-418.5 – **Deuxième et troisième lectures**

12.

NOTICES MOTIONS AND RESOLUTIONS/AVIS DE MOTIONS ET RÉOLUTIONS

- 12.1 **Resolution** - Deposit of the 2022 Utility Operating Fund surplus to the Utility Capital Reserve

Résolution – Dépôt du surplus de 2022 de la réserve d'exploitation des services publics dans la réserve d'immobilisations des services publics

- 12.2 **Resolution** - Withdrawal from the General Operating Reserve for the 2022 General Operating Fund deficit

Résolution – Retrait de la réserve générale d'exploitation pour financer le déficit de 2022 du fonds d'exploitation générale

- 12.3 **Resolution** - By-Law Enforcement Officers

Résolution – Agents d'exécution des arrêtés

13.

APPOINTMENTS TO COMMITTEES/NOMINATIONS À DES COMITÉS

14.

ADJOURNMENT/CLÔTURE DE LA SÉANCE